

**Niemcy-Berlin: Usługi finansowe i ubezpieczeniowe**  
**OJ S 106/2017 03/06/2017**  
**Ogłoszenie o zamówieniu**  
**Usługi**

**Podstawa prawna:**  
Dyrektywa 2014/24/UE

---

**Sekcja I: Instytucja zamawiająca****I.1. Nazwa i adresy**

Oficjalna nazwa: Investitionsbank Berlin  
Adres pocztowy: Bundesallee 210  
Miejscowość: Berlin  
Kod NUTS: DE300 Berlin  
Kod pocztowy: 10719  
Państwo: Niemcy  
E-mail: [marion.kondzialka@ibb.de](mailto:marion.kondzialka@ibb.de)

**Adresy internetowe:**

Główny adres: [www.ibb.de](http://www.ibb.de)

**I.3. Komunikacja**

Nieograniczony, pełny i bezpośredni dostęp do dokumentów zamówienia można uzyskać bezpłatnie pod adresem: <https://www.dtv.de/Center/company/announcements/categoryOverview.do?method=search&searchString=%22CXP4YRXYB1A%22>  
Więcej informacji można uzyskać pod adresem podanym powyżej  
Oferty lub wnioski o dopuszczenie do udziału w postępowaniu należy przysyłać drogą elektroniczną za pośrednictwem: <https://www.dtv.de/Center/company/announcements/categoryOverview.do?method=search&searchString=%22CXP4YRXYB1A%22>

**I.4. Rodzaj instytucji zamawiającej**

Podmiot prawa publicznego

**I.5. Główny przedmiot działalności**

Sprawy gospodarcze i finansowe

---

**Sekcja II: Przedmiot****II.1. Wielkość lub zakres zamówienia****II.1.1. Nazwa**

Renditestruktur-Kurven.  
Numer referencyjny: 2017-143

**II.1.2. Główny kod CPV**

66000000 Usługi finansowe i ubezpieczeniowe

**II.1.3. Rodzaj zamówienia**

Usługi

**II.1.4. Krótki opis**

Marktdatenversorgung mit Renditestruktur-Kurven.

#### **II.1.5. Szacunkowa całkowita wartość**

#### **II.1.6. Informacje o częściach**

To zamówienie podzielone jest na części: nie

### **II.2. Opis**

#### **II.2.2. Dodatkowy kod lub kody CPV**

66100000 Usługi bankowe i inwestycyjne, 66110000 Usługi bankowe, 72300000 Usługi w zakresie danych, 48812000 Systemy informacji finansowej

#### **II.2.3. Miejsce świadczenia usług**

Kod NUTS: DE300 Berlin

Główne miejsce lub lokalizacja realizacji: Investitionsbank Berlin; Bundesallee 210; 10719; Berlin.

#### **II.2.4. Opis zamówienia**

Siehe Vergabeunterlagen.

#### **II.2.5. Kryteria udzielenia zamówienia**

Kryteria określone poniżej

Kryterium jakości - Nazwa: Methodik-Konzept (Anlage 04) / Waga: 30 %

Kryterium kosztu - Nazwa: Preis (Anlage 03a-Angebotsblatt / Bewertungsmatrix) / Waga: 70 %

#### **II.2.6. Szacunkowa wartość**

#### **II.2.7. Okres obowiązywania zamówienia, umowy ramowej lub dynamicznego systemu zakupów**

Początek: 01/10/2017 Koniec: 30/09/2018

Niniejsze zamówienie podlega wznowieniu: tak

Opis wznowień:

Möglichkeit auf 3 malige Verlängerung; bis max. 30.9.2021.

#### **II.2.10. Informacje o ofertach wariantowych**

Dopuszcza się składanie ofert wariantowych: nie

#### **II.2.11. Informacje o opcjach**

Opcje: nie

#### **II.2.13. Informacje o funduszach Unii Europejskiej**

Zamówienie dotyczy projektu/programu finansowanego ze środków Unii Europejskiej: nie

#### **II.2.14. Informacje dodatkowe**

### **Sekcja III: Informacje o charakterze prawnym, ekonomicznym, finansowym i technicznym**

---

#### **III.1. Warunki udziału**

##### **III.1.1. Zdolność do prowadzenia działalności zawodowej, w tym wymogi związane z wpisem do rejestru zawodowego lub handlowego**

Wykaz i krótki opis warunków:

Siehe Vergabeunterlagen.

### **III.1.2. Sytuacja ekonomiczna i finansowa**

Kryteria kwalifikacji zgodnie z dokumentami zamówienia

### **III.1.3. Zdolność techniczna i kwalifikacje zawodowe**

Kryteria kwalifikacji zgodnie z dokumentami zamówienia

## **Sekcja IV: Procedura**

---

### **IV.1. Opis**

#### **IV.1.1. Rodzaj procedury**

Procedura otwarta

#### **IV.1.3. Informacje na temat umowy ramowej lub dynamicznego systemu zakupów**

Zamówienie obejmuje zawarcie umowy ramowej

Umowa ramowa z jednym wykonawcą

#### **IV.1.8. Informacje na temat Porozumienia w sprawie zamówień rządowych (GPA)**

Zamówienie jest objęte Porozumieniem w sprawie zamówień rządowych: tak

### **IV.2. Informacje administracyjne**

#### **IV.2.1. Poprzednia publikacja dotycząca przedmiotowego postępowania**

Numer ogłoszenia w Dz.Urz. UE – OJ/S: [2013/S 116-198113](#)

#### **IV.2.2. Termin składania ofert lub wniosków o dopuszczenie do udziału**

Data: 05/07/2017 Czas lokalny: 12:00

#### **IV.2.3. Szacunkowa data wysłania zaproszeń do składania ofert lub do udziału wybranym kandydatom**

#### **IV.2.4. Języki, w których można sporządzać oferty lub wnioski o dopuszczenie do udziału**

Niemiecki

#### **IV.2.6. Minimalny okres, w którym oferent będzie związany ofertą**

Oferta musi zachować ważność do: 30/10/2017

#### **IV.2.7. Warunki otwarcia ofert**

Data: 05/07/2017 Czas lokalny: 12:00

## **Sekcja VI: Informacje uzupełniające**

---

### **VI.1. Informacje o powtarzającym się charakterze zamówienia**

Jest to zamówienie o charakterze powtarzającym się: tak

Przewidywany termin publikacji kolejnych ogłoszeń:

2021.

### **VI.3. Informacje dodatkowe**

Bekanntmachungs-ID: CXP4YRXYB1A.

### **VI.4. Procedury odwoławcze**

#### **VI.4.1. Organ odpowiedzialny za procedury odwoławcze**

Oficjalna nazwa: Vergabekammer des Landes Berlin

Adres pocztowy: Martin-Luther-Str. 105

Miejscowość: Berlin  
Kod pocztowy: 10825  
Państwo: Niemcy  
E-mail: [vergabekammer@senwtf.berlin.de](mailto:vergabekammer@senwtf.berlin.de)  
Tel.: +49 3090138316  
Faks: +49 3090137613  
Adres internetowy: <https://www.berlin.de/sen/wirtschaft/wirtschaft-und-technologie/wirtschaftsrecht/vergabekammer>

#### **VI.4.2. Organ odpowiedzialny za procedury mediacyjne**

Oficjalna nazwa: Vergabekammer des Landes Berlin  
Miejscowość: Berlin  
Państwo: Niemcy

#### **VI.4.3. Składanie odwołań**

Dokładne informacje na temat terminów składania odwołań:

Auf § 160 Absatz 3 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen (GWB) wird hiermit hingewiesen. Der Nachprüfungsantrag ist danach unzulässig, soweit:

1. der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von 10 Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 bleibt unberührt,
2. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,
3. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,
4. mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind. Satz 1 gilt nicht bei einem Antrag auf Feststellung der Unwirksamkeit des Vertrags nach § 135 Absatz 1 Nummer 2. § 134 Absatz 1 Satz 2 bleibt unberührt.

#### **VI.4.4. Źródło, gdzie można uzyskać informacje na temat składania odwołań**

Oficjalna nazwa: Vergabekammer des Landes Berlin  
Miejscowość: Berlin  
Państwo: Niemcy

#### **VI.5. Data wysłania niniejszego ogłoszenia**

01/06/2017